



# Servicio Forestal

## DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DE EE. UU.

Bosque Nacional Coronado, Distrito de Guardabosques Santa Catalina | RG-R3-05-36SP | Revisado marzo 2025



## Infórmese antes de salir

<b>P</b>	<b>ÁREAS DE RECREO:</b> Tres estacionamientos ofrecen acceso a los senderos; el medio tiene mesas de picnic, ramadas y baños.	<b>ESTACIONES:</b> Abiertos todo el año. Cuidado con el calor extremo, animales venenosos e inundaciones repentinas.
	<b>LA RUTA:</b> Redington Road es un camino rugoso de tierra, pero se puede manejar con automóviles hasta Tanque Verde Falls.	<b>PELIGRO:</b> ¡Cheque el pronóstico del tiempo y las apps de radar! Tormentas lejanas pueden causar inundaciones a las cascadas.
	<b>MASCOTAS:</b> Se permiten mascotas. Por favor use correas cerca de otros visitantes y siempre recoja sus excrementos.	<b>CUIDAR EL CAÑÓN:</b> Ayude a proteger este lugar especial. Llévese toda su basura consigo y ponla en un basurero.
	<b>AGUA:</b> No hay agua potable. Traiga suficiente agua para el día. El agua natural del cañón debe ser filtrada antes de beber.	<b>ACAMPAR:</b> Está prohibido acampar en los estacionamientos y a dentro de 650 pies (200 metros) del camino. Hay áreas para acampar sin servicios después de milla 4.6. Siempre practique las <a href="#">mejores maneras para acampar sin servicios</a> .

## Atracciones



### LAS CASCADAS TANQUE VERDE FALLS

El arroyo Tanque Verde corre a través de unas colinas cubiertas con saguaros, atravesando las capas de granito y gneis de Redington Pass y creando una serie de piscinas y cascadas estacionales. Vea la cascada Tanque Verde de 80 pies desde el mirador en el sendero Rim Trail. Puede ver otras piscinas y cascadas desde los senderos que descienden en el cañón.



### EL DESIERTO DE SONORA

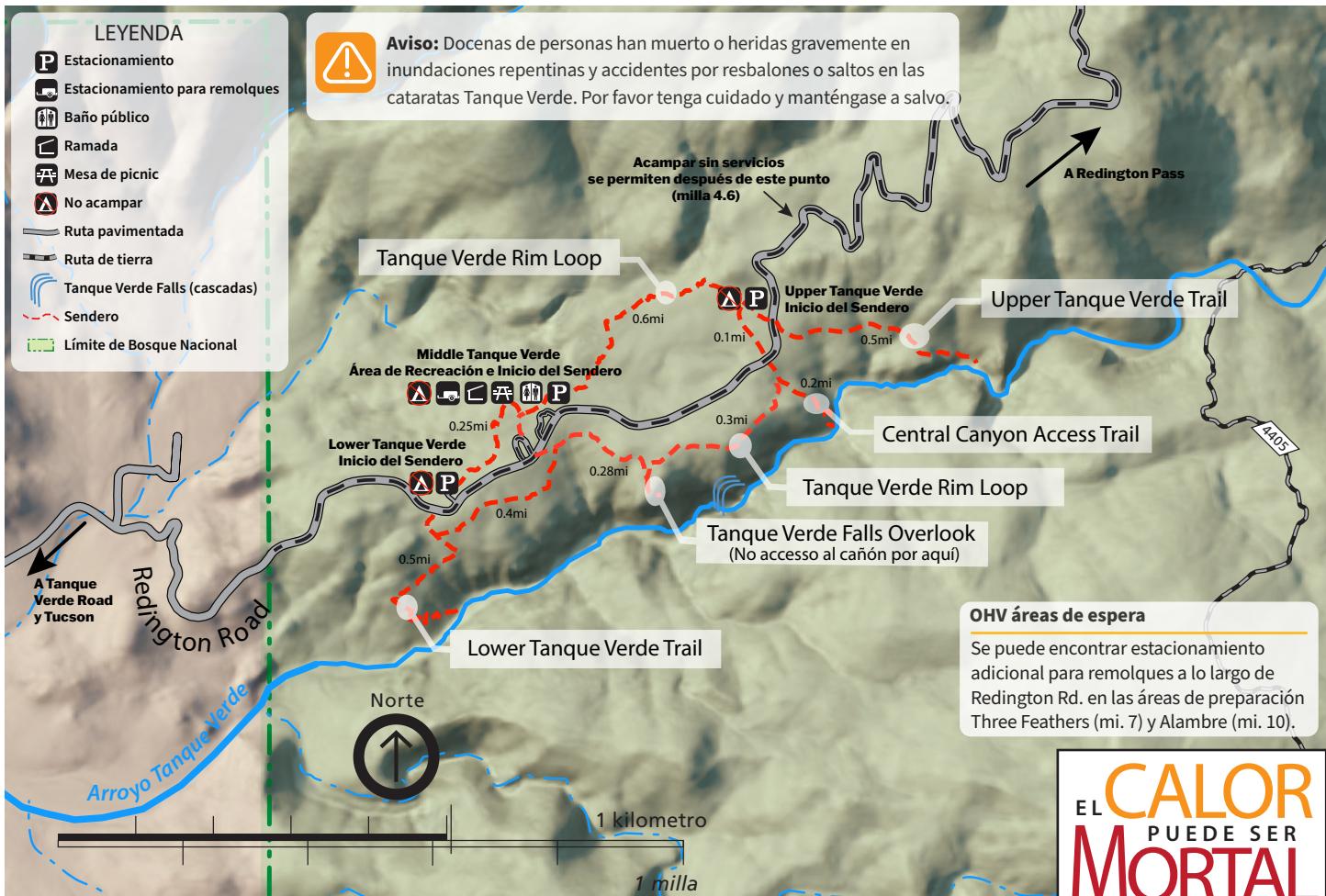
Las colinas sobre las cascadas son parte del desierto sonorense. Camine a través de un bosque de saguaro, ocotillo, nopal, mesquite y palo verde y busque fauna nativa como lagartijas, correcaminos, gavilanes, venado cola blanca, pecarí y otras especies del desierto. La primavera es una temporada ideal para visitar y ver el desierto enflorecido.

## Actividades

<b>Senderismo</b>	Los senderos nuevos y mejorados ofrecen opciones para personas de todas las edades y habilidades. Los senderos son cortos, pero los que ingresan el cañón son empinados y rocosos. No hay sendero para entrar al cañón del mirador ni hay sendero a lo largo del arroyo. Vea la mapa y descripciones de los senderos en la próxima página.
<b>Picnic</b>	Ramadas en el estacionamiento central "Middle Tanque Verde Recreation Area" ofrecen mesas de picnic con sombra. También, puede llevar su picnic al mirador en el sendero Rim Loop Trail o al dentro de cañón.
<b>Explorando el cañón</b>	El sendero Rim Loop Trail y el mirador ofrecen las mejores vistas del cañón y las cascadas. ¡Cheque el pronóstico del tiempo y las apps de radar antes de su visita! No entre el cañón si el pronóstico incluye lluvia. Tormentas lejanas pueden causar inundaciones repentinas, aunque el cielo esté azul en Tanque Verde Falls. No hay sendero a lo largo del arroyo. Cuidado con las repisas rocosas al final del sendero, especialmente porque se puede resbalar, aunque estén secas. Evite saltar en las piscinas. Los niveles fluctuantes del agua lo hacen inseguro y potencialmente mortal. <b>Aviso:</b> Mucha gente ha muerto en inundaciones o accidentes de resbalando o saltando en este cañón. Favor de tener cuidado y manténgase a salvo.
<b>Área de espera OHV</b>	El estacionamiento central (Middle Tanque Verde) tiene un área de espera por vehículos todoterrenos (OHV) con espacios para remolques. De este lugar, la ruta Redington Road serpentea por 24 millas a través del desierto. Otras rutas de tierra conectan con Redington Road y ofrecen varias opciones para manejar. Siempre mantenga su vehículo en rutas designadas. Consulte el mapa <a href="#">Santa Catalina Ranger District Motor Vehicle Use Map</a> .

**EMERGENCIA O FUEGO: MARQUE 911**

**DISTRITO DE GUARDABOSQUES SANTA CATALINA: (520) 749-8700**



## Tanque Verde Canyon y Peligrosas INUNDACIONES REPENTINAS



La parte alta del arroyo Tanque Verde Creek recibe agua de manantiales, lluvia y deshielo de 40 millas cuadradas de cuestas y afluentes en las montañas Rincon y Santa Catalina. Aunque porciones del arroyo

están secas durante parte del año, tormentas pequeñas y lejanas pueden llenar el arroyo rápidamente. La tierra no tiene tiempo para absorber el agua, entonces el agua corre con suficiente

fuerza para mover árboles y rocas grandes a través del cañón. Nubes acumulando en la parte arriba de la cuenca hidrológica no son visibles desde las cataratas Tanque Verde Falls.

Cada año, el Asociación de Rescate del Sur de Arizona (SARA) salva personas varadas por el agua alta o arrastradas por las aguas de una inundación. ¡Por favor no deje que esto le pase! Antes de que entre al cañón, chequee el pronóstico del tiempo y las apps de radar para tormentas pasadas, presentes y futuras. Inundaciones repentinas pueden ocurrir minutos u horas después de la lluvia. ¡No entre al cañón si hay riesgo de tormenta o inundación!

### OHV áreas de espera

Se puede encontrar estacionamiento adicional para remolques a lo largo de Redington Rd. en las áreas de preparación Three Feathers (mi. 7) y Alambre (mi. 10).

## EL CALOR PUEDE SER MORTAL

LO QUÉ DEBE SABER

### AGOTAMIENTO POR CALOR

**SÍNTOMAS:** mareos, calambres, debilidad, náuseas, sed, musculares

**ACCIÓN:** Mudarse a un área más fresca, aflojar la ropa y sorber agua fría. Esté atento a los signos de insolación.

### GOLPE DE CALOR

**SÍNTOMAS:** quedar mareos, confusión, inconsciente

**ACCIÓN:** MARQUE 911  
Mudarse a un área más fresca, aflojar la ropa y quitarse ropa extra y enfriarlos con agua o hielo.

## Senderos

Abierto a los senderistas, bicicletas de montaña y jinetes. Comparta el sendero y tenga cortesía con todos los usuarios.  
PRECAUCIÓN: Nunca entre el cañón cuando hay agua alta o riesgo de inundación.

<b>Lower Tanque Verde Trail</b>	0.5 mi. solo de ida	Este sendero empieza al inicio del sendero "Lower Tanque Verde" y desciende al cañón. Tenga cuidado navegando por las repisas rocosas al final del sendero, especialmente porque se puede resbalar, aunque estén secas. No hay sendero a lo largo del arroyo en el cañón. <b>Ganancia de elevación para salir del cañón:</b> 280 ft.
<b>Tanque Verde Rim Loop</b>	2-mi. bucle	Este sendero escénico serpentea a través de un bosque de saguaro, ocotillo, nopal y palo verde, ofreciendo vistas increíbles del cañón, el desierto, las montañas y Tucson. El sendero conecta las tres áreas de estacionamiento al norte de Redington Rd. La sección del sendero al sur de Redington Rd. bordea el borde del cañón y conduce a un mirador con la mejor vista de la casacada Tanque Verde Falls. *Use este sendero cuando hay riesgo de inundación. *Lindisima en primavera cuando el desierto esta en flor.
<b>Central Canyon Access Trail</b>	0.2 mi. solo de ida	Este sendero corto, empinado y rocoso desciende a una sección estrecha del cañón entre las cataratas superior y inferior. Tenga mucho cuidado cerca de las rocas y piscinas arriba de las cataratas. ¡No se resbale! <b>Ganancia de elevación para salir del cañón:</b> 120 ft.
<b>Upper Tanque Verde Trail</b>	0.5 mi. solo de ida	Este sendero serpentea a través del desierto y desciende por una serie de escalones de piedra hacia un área del cañón arriba de las cataratas con salientes rocosos y piscinas y playas estacionales. <b>Ganancia de elevación para salir del cañón:</b> 120 ft.

Este sitio está administrado en colaboración con el grupo los Friends of Redington Pass.

[www.friendsofredingtonpass.org](http://www.friendsofredingtonpass.org)